



Asamblea Parlamentaria Euro-Latinoamericana
Euro-Latin American Parliamentary Assembly
Assemblée Parlementaire Euro-Latino Américaine
Assembleia Parlamentar Euro-Latino-Americana



Výbor pro hospodářské, finanční a obchodní záležitosti

28. září 2009

PROZATÍMNÍ ZNĚNÍ

NÁVRH USNESENÍ

Reforma Světové obchodní organizace

Spoluzpravodajka EP: Bernadette Vergnaudová (S&D)

Spoluzpravodaj LA: Fausto Lupera (Parlandino)

Reforma Světové obchodní organizace

Parlamentní shromáždění EU-Latinská Amerika,

- s ohledem na své prohlášení ze dne 9. listopadu 2006,
- s ohledem na svá usnesení ze dne 19. prosince 2007 o výzvách a příležitostech vyplývajících z globalizace pro hospodářské a obchodní vztahy mezi Evropskou unií a zeměmi Latinské Ameriky, ze dne 1. května 2008 o výzvách a příležitostech kola jednání z Dohá a ze dne 8. dubna 2009 o obchodu a změně klimatu,
- s ohledem na prohlášení z pěti vrcholných schůzek hlav států a vlád Latinské Ameriky, Karibiku a Evropské unie, které se konaly postupně v Rio de Janeiro (28. a 29. června 1999), v Madridu (17. a 18. května 2002), v Guadalajaře (28. a 29. května 2004), ve Vídni (11. až 13. května 2006) a v Limě (16. a 17. května 2008),
- s ohledem na Dohodu o zřízení Světové obchodní organizace z Marrákeše,
- s ohledem na prohlášení konferencí ministrů WTO přijatá v Dohá dne 14. listopadu 2001 a v Hongkongu dne 18. prosince 2005,
- s ohledem na zprávu o budoucnosti WTO vypracovanou v lednu 2005 poradním výborem v čele s Peterem Sutherlandem,
- s ohledem na bod 56 prohlášení z Hongkongu o nezbytných opatřeních k zajištění plného zapojení klíčových agentur OSN, včetně Mezinárodní organizace práce, do postupů WTO a do probíhajících jednání a k zajištění pomoci v těchto postupech a jednáních,
- s ohledem na zprávu Výboru pro hospodářské, finanční a obchodní záležitosti,
 - A. vzhledem k tomu, že WTO hraje klíčovou úlohu na poli mnohostranných organizací, které přispívají k mezinárodní hospodářské správě,
 - B. vzhledem k tomu, že pokud by se nedodržel směr jednacího kola z Dohá, utrpěly by tím největší ztráty nejméně hospodářsky rozvinuté země,
 - C. vzhledem k tomu, že je třeba se odpoutat od momentálních obav ohledně ukončení tohoto jednacího kola a již nyní se připravovat na dobu po ukončení jednacího kola z Dohá,
 - D. vzhledem k tomu, že již v roce 2004 provedl poradní výbor pod vedením Petera Sutherlanda důležitý rozbor budoucnosti WTO a institucionálních problémů, se kterými se tato organizace potýká; vzhledem k tomu, že však doporučení uvedená ve zprávě, kterou tento poradní výbor předal generálnímu řediteli WTO v lednu 2005, nevedla k žádným konkrétním krokům,
 - E. vzhledem k tomu, že je v současnosti nezbytné neprodleně znovu zahájit diskusi a zásadně přehodnotit několik aspektů fungování WTO s cílem zvýšit jak její efektivitu, tak i legitimitu,
 - F. vzhledem k tomu, že některé rozvojové země ani nemají v Ženevě svou delegaci, že delegace některých rozvojových zemí mají velice omezený počet personálu a někdy nejsou schopny držet krok během diskusí a jednání, a proto nemají vliv na přijímaná opatření,
 - G. vzhledem k tomu, že institucionální diskuse ve WTO o vlastní reformě není nijak v rozporu s pokračováním a ukončením jednacího kola z Dohá,
 1. přikládá vysoký význam zachování výdobytků systému mnohostranného obchodu;
 2. považuje WTO za subjekt ideální pro šíření jistoty, transparentnosti a stability

- v mezinárodním obchodu, který může být v dobách otřesů faktorem hospodářské stabilizace a impulzem pro hospodářský růst;
3. vyzývá mezinárodní společenství, aby pokračovalo v úsilí zahájeném jednacím kolem v Dohá v roce 2001, a zdůrazňuje své pevné odhodlání přispět k úspěchu tohoto jednacího kola;
 4. je toho názoru, že silná WTO a na pravidlech založený mezinárodní obchodní systém poskytují rozvojovým zemím příležitost vymýtit chudobu; vyjadřuje své politování nad tím, že omezené množství zdrojů staví rozvojové země do nevýhodné pozice při jednáních;
 5. domnívá se, že je nyní více než kdy jindy nutné vrátit se k diskusi o rozhodovacím procesu, mandátu, fungování a budoucnosti WTO s ohledem na možnou reformu této organizace;
 6. vyzývá Evropskou komisi a země Latinské Ameriky a Karibiku, aby co nejdříve v Ženevě předložily propracovanou iniciativu, která by tuto diskusi opět otevřela;
 7. domnívá se, že institucionální strukturu WTO by bylo možné optimalizovat, pokud by se lépe rozlišovaly činnosti spojené s vyjednáváním nových pravidel a nových závazků od činností spojených s uplatňováním stávajících dohod;
 8. nepovažuje za realistické ani žádoucí, aby se zpochybňoval princip konsenzu v rozhodovacím procesu WTO, neboť tento princip zajišťuje rovnost všech členů; je však toho názoru, že by bylo možno prostudovat různá řešení, jak v určitých klíčových momentech dosáhnout konstruktivních výsledků;
 9. připomíná, že při jakékoli reformě mnohostranného systému obchodu je třeba především zohlednit rovnou a skutečnou účast všech členských států, zejména nejméně rozvinutých zemí;
 10. považuje za zásadní posílit aktivní účast rozvojových zemí v tomto procesu a poskytnout jim technickou podporu, tak aby se cítily plně zastoupeny v procesu vyjednávání a dokázaly vyjádřit a hájit vlastní obchodní zájmy, například tím, že bude zaveden systém zastoupení prostřednictvím koalic;
 11. vyzývá účastníky diskuse, aby se zamysleli nad problémy souvisejícími s dlouhotrvajícími „jednacími koly“, během nichž se všech 153 členů WTO musí účastnit diskuse o široké škále témat na základě zásady „jednotného závazku“; uznává historický přínos tohoto přístupu při zavádění a rozvoji mnohostranného obchodního systému a jeho postupné liberalizace a vzájemných i vzájemně prospěšných závazků; domnívá se nicméně, že v budoucnu by se mohly využívat jiné, pružnější a účinnější metody;
 12. vyzývá k novému definování úlohy a rozměru konferencí ministrů;
 13. navrhuje, aby byla ponechána určitá volnost sekretariátu WTO k tomu, aby přijímal institucionální opatření, navrhoval kompromisní formulace v případě zablokování jednání, nebo dokonce řídil práci některých orgánů, a to v zájmu větší kontinuity a nestrannosti;
 14. považuje za nezbytné posílit finanční a lidské prostředky a zdroje sekretariátu WTO; domnívá se, že je důležité, aby měli v sekretariátu poměrné zastoupení úředníci rozvinutých i rozvojových zemí;
 15. domnívá se, že transparentnost při vytváření a vedení obchodní politiky je legitimním požadavkem společnosti, občanů a poslanců; vítá skutečný pokrok, jehož WTO dosáhla od svého založení v roce 1995 v oblasti vnější transparentnosti, a také účinnost její komunikační politiky;

16. připomíná, že poslanci jakožto zvolení zástupci občanů hrají důležitou úlohu v obchodních jednáních, a zejména v jednáních WTO; zdůrazňuje, že je třeba vytvořit parlamentní shromáždění WTO s konzultativními pravomocemi;
17. zdůrazňuje, že parlamentní konference o WTO pořádaná společně Evropským parlamentem a Meziparlamentní unií sehrála důležitou úlohu: jejím prostřednictvím se 1. vykonává dohled nad činnostmi WTO a přispívá k podpoře cílů účinnosti a rovnosti, 2. přispívá k transparentnosti postupů v rámci WTO a zlepšuje dialog mezi vládami, parlamenty a občanskou společností, 3. podporuje v parlamentech rozvoj kapacit pro oblast mezinárodního obchodu a ovlivňuje zaměření diskusí ve WTO; žádá členy WTO, aby poskytli dostatečnou podporu svým poslancům v účasti na rozvoji parlamentní dimenze WTO;
18. je toho názoru, že je zapotřebí posílit soudržnost mezi iniciativami a rozhodnutími přijatými WTO a ostatními mezinárodními organizacemi, jako jsou Mezinárodní měnový fond, Světová banka, Mezinárodní organizace práce a další orgány Organizace spojených národů.
19. je obecně toho názoru, že postup pro řešení sporů ve WTO plní svou funkci odpovídajícím způsobem, přesto však vyžaduje určité změny, a to i pokud jde o dobu trvání postupu a o provádění rozhodnutí v praxi;
20. zasazuje se o to, aby v rámci postupu pro řešení sporů probíhaly věcné schůze zúčastněných stran, zvláštních skupin a odvolacího orgánu veřejně, jak je zvykem u soudních řízení, a aby dotčené dokumenty byly zveřejňovány, s výjimkou několika málo odůvodněných případů;

*

* *

21. pověřuje své spolupředsedy, aby předali toto usnesení předsednictví VI. vrcholné schůzky EU-LAK, Radě Evropské unie, Evropské komisi a parlamentům členských států Evropské unie a všech zemí Latinské Ameriky a Karibiku, Latinskoamerickému parlamentu, Středoamerickému parlamentu, Andskému parlamentu a Parlamentu unie Mercosur. .